

## भाक्अनुष-राष्ट्रीय हेरी अनुसंधान संस्थान(मानद विश्वविद्यालय) ICAR-National Dairy Research Institute (Deemed University) करनाल, हरियाणा (भारत). पिन-132 001. Karnal, Haryana (India). PIN-132 001



( ईमेल Email: hindicell.ndri@icar.gov.in)

फा.सं. राजभाषा एकक/2022

दिनांक Dated: 17.11.2022

## परिपन्न Circular

इस परिपत्र के माध्यम से संस्थान के सभी संयुक्त निदेशकों, प्रभागाध्यक्षों, प्रभारियों एवं पदाधिकारियों को सूचित किया जाता है कि भारत सरकार के राजभाषा विभाग के दिशानिर्देशों के अनुपालन में संस्थान की वेबसाइट को अनिवार्य रूप से द्विभाषी में किया जाना है। इस क्रम में संस्थान की वेबसाइट को दिनांक 31.12.2022 तक द्विभाषी में करने का लक्ष्य रखा गया है। अतः उपरोक्त के आलोक में सभी पदाधिकारियों से निवेदन है कि वो अपने-अपने प्रभागों/अनुभागों के अपलोड किए हुए दस्तावेजों को अद्यायित कर उन्हें संस्थान की वेबसाइट पर द्विभाषी में अपलोड करवाएं जिससे कि समय से लक्ष्य की प्राप्ति की जा सके। वेबसाइट को द्विभाषी में करने में यदि कोई अनुवाद संबंधी समस्या आती है तो उसके समाधान के लिए राजभाषा एकक से सहायता ली जा सकती है।

Through this circular, all Joint Directors, Head of Divisions, Section Incharges and Officials are hereby informed that in view of the guidelines of the Rajbhasha Vibhag, Govt. of India, the Institute has to update its Website in bilingual by 31.12.2022. In this connection, all the above mentioned officers are therefore, requested to update the already uploaded material of their respective Divisions. If any problem in course of making the matter bilingual arises, the Official Language Unit's help can be sought to resolve the translation problems.

हिर्ज <u>शर्मा</u> (धीरज शर्मा Dhiraj Sharma) प्रभारी, राजभाषा एकक Incharge, OL Unit

## प्रति Copy to:

- सभी प्रभागाध्यक्ष/अनुभागाध्यक्ष/प्रभारी, भाकृअनुप-राडेअनुसं, करनाल। All Heads/Incharges of Division/Section, ICAR-NDRI, Karnal.
- 2. संयुक्त निदेशक (अनुसंधान) भाकृअनुप-राडेअनुसं, करनाल।The Joint Director (Res.), ICAR-NDRI, Karnal.
- 3. संयुक्त निदेशक (शैक्षणिक) भाकृअनुप-राडेअनुसं, करनाल। The Joint Director(Acad.), ICAR-NDRI, Karnal.
- 4. संयुक्त निदेशक (प्रशासन) एवं कुलसचिव, भाकृअनुप-राडेअनुसं, करनाल। JD (Admn.) & Registrar, ICAR-NDRI, Karnal.
- 5. नियंत्रक, भाकृअनुप-राडेअनुसं, करनाल/The Comptroller, ICAR-NDRI, Karnal.
- 6. अध्यक्ष, दक्षिणी क्षेत्रीय केन्द्र, राडेअनुसं, आडुगोडी पोस्ट, बेंगलुरु-560030. The Head SRS of NDRI, Adugodi Post, Banglore-560 030.
- 7. अध्यक्ष, पूर्वी क्षेत्रीय केन्द्र, राडेअनुसं, कल्याणी, जिला-नाडिया, पश्चिम बंगाल-741 235. The Head ERS of NDRI, Kalyani Distt. Nadia, West Bengal-741 235.
- 8. निदेशक, भाकृअनुप-राडेअनुसं, करनाल के प्रधान निजी सचिव, निदेशक, राडेअनुसं के सूचनार्थ हेतु। PPS to Director, ICAR-NDRI, Karnal for kind information of the Director, NDRI.
- 9. प्रभारी, कम्प्यूटर केंद्र को ई ऑफिस नोटिस बोर्ड के साथ-साथ संस्थान की वेबसाइट पर अपलोड करने हेतु। The Incharge, Computer Centre for uploading the same on e-office notice board as well as Institute Website.